

Whelan, l'hon. Eugene F. —Suite

- Élevateurs à grain —*Suite*
 Prince-Rupert, C.-B., contrat de location, adjudication, soumissions, etc., 2103, 4064
 Prince-Rupert, C.-B., installations de séchage, accroissement, mesures, 3284, 4064
 Provinces de l'Ouest, utilisation, étude, 1919
 Terminus intérieurs, profits ou pertes, expéditions, etc., q. (M. Neil), 4428-9
 Engrais chimiques, importations des États-Unis, concurrence, 891, 2252
 Fermes, revenu, 4066, 5238, 6534
 Fromage
 Cheddar, pays de la CEE, Grande-Bretagne, etc., ventes aux, 4602
 Cheddar, production, Alberta, q. (M. Schellenberger), 5464
 Consommation, augmentation, 3886, 3932, 4600
 Importations, 2821, 4596, 4600, 5029
 Production, augmentation, mesures, etc., 4600-2
 Succédanés, importations des États-Unis, répercussions, 3932, 7824
 Fruits et légumes, 5240-1
 Importations à bas prix, concurrence, etc., 4340, 5031
 Nouveau-Brunswick, producteurs de fruits, assistance, q. (M. Howie), 2083
 Tarif des douanes, 5031
 Herbicides et pesticides
 Chlordane et heptachlore, qq. (M. Nystrom), 2413
 Importations des États-Unis, concurrence, etc., 891, 3468, 3703, 3706, 3803
 Leptophos, 1812, q. (M. Nystrom), 2413
 Jour du Souvenir, 943
 Lait
 Commercialisation, programme, 4596
 Commission canadienne du lait, extrapolations, 618
 Consommation, augmentation, 3886
 Distribution gratuite dans les écoles, programme, 3514, 3886, 3927, 4601
 Lait de beurre en poudre, importations, 4421
 Lait de transformation, gestion de l'offre intérieure, programme, 4602
 Lait en poudre
 Agence canadienne de développement international, achat, 4596
 Exportations, fonds de péréquation, 4596, 4602-3
 Exportations, retenue, 2722, 4596, 4599-600
 Importations, 4421, 4601
 Réserves, q. (M. W. Baker), 5462
 Surplus, 51, 618, 2722, 3229, 4421, 4596, 4600, 6543
 Lait nature, producteurs, contribution de 25¢ les 100 livres, 4599-600, 4602, 7827
 Lait nature et crème, cotisations, 3518
 Ontario, Office de commercialisation, 6544-5
 Politique, 51, 2821, 3229, 4339, 5241
 Exposé, 4596, 4599-603
 Négociations dans le cadre du GATT, 3235
 Production, 4599, 5241
 Contrôle, juridiction, transfert aux provinces, 3229
 Réduction, 1813, 6544, 7956
 Statistiques, divergence, pertes en découlant, etc., 1814
 Quotas, 266, 502, 539-40, 605, 1813, 1815, 3229, 4596, 4599-601, 5459, 6265, 7827
 Pour 1977-1978, 5546-7
 Réduction, 7956
 Répartition, 4339, q. (M. Caron), 8008
 Violations, amendes, etc., 1813, 4596, 4599, 5030, 6544

Whelan, l'hon. Eugene F. —Suite

- Lait —*Suite*
 Subventions, 1813, 2527, 3927
 Lait de transformation, 4596, 4602
 Par circonscription, q. (M. Caron), 8008
 Par province, q. (M. Schellenberger), 5283
 Pour 1976-1977 5030
 Margarine, vente sous forme de beurre, 4252
 Ministres de l'Agriculture, conférence, décembre 1976, 1642, 1919
 Oeufs
 Importations des États-Unis, 4255-6
 Nouveau-Brunswick, production, contingents, q. (M. Howie), 2412
 Prix, 5239
 Office canadien des provendes, q. (M. Robinson), 8029
 Office de stabilisation des prix agricoles, q. (M. Robinson), 8026
 Pâturages communautaires, 2439
 Pays en voie de développement, aide alimentaire, 5240
 Pétrole et gaz, essence, succédanés à partir de plantes de la famille des euphorbiacées, q. (M. Hnatyshyn), 5846
 Pétrole et gaz, prix, augmentation, répercussions dans divers secteurs de l'économie, nourriture, agriculture, etc., 5548
 Pommes de terre
 Colombie-Britannique, importations des États-Unis, 104
 Nouveau-Brunswick, installations d'entreposage et d'expédition, 4340
 Nouveau-Brunswick, office de commercialisation, création, 4941
 Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard, transport, wagons frigorifiques, etc., 2398-9, 3464, 5172, 6318
 Producteurs, organisation, 2439
 Porcs, élevage, importations, répercussions, 3520
 Prince-Rupert, C.-B., port, installations, programme d'expansion, 6107
 Produits de ferme
 Commercialisation, 1642, 4813
 Échanges avec les États-Unis, politique, 1919
 Entreposage, paiements anticipés, 250-1, 517-8, 604-6, 5239
 Gestion de l'offre, programme, 253, 606, 6542-3
 Prix, prévisions, 7823-4
 Prix, stabilisation, 252
 Produits manufacturés, importations, concurrence, etc., 3804
 Tarif des douanes, 5028-9
 Produits de ferme, Offices de commercialisation, 4592, 5032, 5239, 6543
 Propos de M. Whelan à la Saskatchewan Rural and Municipalities Association, 7953
 Produits laitiers, importations, 2821, 3235
 Récoltes, paiement anticipé, Loi, 307, 517-8, 604-6, 3119, 4564
 Saint-Patrick, fête, hommage à l'apport des Irlandais au Canada, m. art. 43, 4057
 Sécheresse, provinces de l'Ouest, mesures, etc., 3797-8, 4989, 5237, 5304-5, 5348, 5369-70, 5603, 6167
 Exposé, 5365-6
 Sucre, accord international, conférence des Nations Unies à Genève, position du Canada, 5357-8
 Système métrique, conversion, 3886
 Universités et collèges, collège vétérinaire, provinces de l'Atlantique, établissement, 3572
 Viande
 Boeuf
 Consommation, propos tenus à Calgary, 1222, 1224, 1291
 Et veau, importations, contingentement, système de permis, etc., 103, 108, 140, 253, 502, 605, 662, 1748
 Règle du «rabais de 6¢», 502-3, 1865